平成28年 3·4月子 にこにこ新

ています。

ばれ方が決まっていくので 性によって自然に呼び方、呼 わけではないのに、その関係 を聞いていれば、その人の上 す。そして、呼び方、呼ばれ方 によって細かく使い分けま かるのです。互いに相談した 下関係や親しさの度合いがわ

ろな呼び方をされていると思 日本語特有のもので、他国の て、あなたは一人でもいろい と呼ばれていますか? 言語にはない特徴だと言われ います。これらの呼ばれ方は、 名前・名字・ニックネー あなたは周りの人から、 誰から呼ばれるかによっ ムな 何

では、相手の呼び方、つまり 「呼称」が多様で、しかも相手 日本語コミュニケーション えてしまいますね。 と、何があったんだろうと、構 急に改まった呼ばれ方をする る親しい人から「〇〇さん」と つも名前を呼び捨てにしてい ます。」などと呼ばれると、悪 店いただきありがとうござい い気持ちはしません。でも、い また、日本語の呼称のもう

手を呼ぶのは、 さん」などと肩書や職業で相 長さん」「管理人さん」「看護師 手を呼ぶということがありま 珍しいのです。 す。「先生」「社長」「部長」「駅 一つの特徴として、肩書で相 ちなみに、学校で先生のこ 世界の中では

日本語コミュニケーションの難しさ「名前の呼び方」

例えば、もし初めて会った

少々戸惑いますよね。 もなく名前で呼ばれたら、 て)の趣味は何ですか?」と 「さん」も「くん」「ちゃん 人から、「〇〇(名前の呼び捨 お店で「〇〇様、いつもご来

用していると考えたほうがい りません。 で肩書や職業を呼称として使 呼びにくく、 目下の人から目上の人に対し とうと」「〇〇いもうと」はあ いでしょうか。その上、日本で けれど、その逆はなんとなく の人は目下の人を名前で呼ぶ ないのです。というより、目上 できますが、逆のケースは少 ては肩書や職業で呼ぶことが は「あなた」という言葉があり ん」とは呼びますが、「〇〇お もうおわかりでしょうが、 敬意を表す意味

を「〇〇学生」とは言いません と思いますが、先生は私たち とは呼びませんし、「〇〇おに とを「〇〇先生」と呼んでいた いちゃん」「〇〇おねえちゃ 長」と呼んでも、「〇〇社員」 でしたよね。同様に「〇〇社

けられますが…相手の名前を 使っていれば、何とか切り抜 時、英語だったら「YOU」を 場合があります。どう呼べば 接「あなた」と呼ぶのは失礼な の名前を失念してしまった しれませんね。 いかわからないときや相手

変えるのが良いのでしょ では、どんなタイミングで 反対に、秋に変えると になるのでおすすめ、 春に財布を変えると 「(中身が)張る財布」 「空き財布」になるの がいい…という話 で止めておいた方

は有名ですね。季節 が暖かくなるので



続けていると運気が下がる 担ぎなどがあります。 には様々な言い伝えや縁起 ように、 が貯まる」などと言われる 抜け殻を入れておくとお金 まず、 昔から「財布の中に蛇の 財布はずっと使い 金運アップのため

も豊かであることが、何よ めには、財布だけでなく心 は替え時かもしれません。 ロボロになったりしたもの あるので、古くなったり、ボ で運気も落ちるという説が 不都合がなくても、三年位 言えば約三年。外観上特に とされています。年単位で 布の寿命は一〇〇〇日程度 れません。また一般的に、財 願望が含まれているかもし けれども本当の幸福のた

ので折を見て新調すると良

い…という話があります。

財布の日 すから、できれば、財布の中 身も暖かくなりたいという

記念日とされています。

の語呂合わせから、財布の

「も(三)い(二)ふ(二)_

三月十二日

12 18 41 47 74 1 20 32 46 63 6 16 45 *52* 61

平成28年

今年は、未だ「ビンゴ」や「リーチ」のお声を聞いて いきせんよ。2回目の発表です。 ビンゴになったら、早くご連絡を!

?の数字はこの新聞の中に! さがしてみてね

急激の寒さは堪えます。

今年は、暖冬になると予想されていまし たが、1月下旬の急激の寒さは、堪えまし た。氷点下10℃を超えるのは久しぶりだっ たような?そのため凍結修理の依頼も例年 になく多くありました。凍結防止帯が巻い てあっての凍結の場合は、予想修理時間内 には終わることが多いのですが、破裂や完 全に凍結した場合は、修理時間がどのくら いかかるか判らないため、次のお客様に は、伺う時間は、未定としか言えませんで

ご迷惑をおかけしました。

6

ームもできる身近な水道屋さん

http://www.asamasetubi.co.jp

67 - 4

0267-68-5831

info@asamasetubi.co.jp

佐久市岩村田住吉町159-3(佐久I.C東信号横)

難しい課題の一つのようで 圏の人には、「呼称」はとても 肩書や職業で呼ぶと無難かも 思い出せないで困った時は、 日本語を学んでいる外国語

